

Saint Patrick's Church in New Orleans

Sunday 11 July 2021

Omnes gentes: The Seventh Sunday after Pentecost

Mass in the Extraordinary Form at 9:15 a.m.

Hymn: *Hail, Jesus, hail!*

Please join in singing the hymn.



1. Hail, Jesus, hail! Who for my sake
Sweet Blood from Mary's veins didst take,
And shed it all for me:
Oh, blessèd be my Saviour's Blood,
My life, my light, my only good,
To all eternity.
2. To endless ages let us praise
The Precious Blood, whose price could raise
The world from wrath and sin;
Whose streams our inward thirst appease,
And heal the sinner's worst disease,
If he but bathe therein.
3. Ah! there is joy amid the saints,
And hell's despairing courage faints
When this sweet song we raise:
Oh, louder then, and louder still,
Earth with one mighty chorus fill,
The Precious Blood to praise!

Text: *Viva, viva Gesù*, 18th C. Italian, tr. F.W. Faber, C.O. (1814-63)

Tune: *Cornwall*, Samuel Sebastian Wesley (1810-76)

Ordinary of the Mass:

KYRIE XI: *Adoremus* hymnal, #218

GLORIA XI: green cards at the back of the church

CREDO III: red Traditional Mass booklet, page 56

SANCTUS AND AGNUS XI: *Adoremus* hymnal, #s 219 & 220

Motets: *Ubi caritas*

Ubi caritas et amor, Deus ibi est.
Congregavit nos in unum Christi
amor; exsultemus et in ipso
jucundemur. Timeamus et amemus
Deum vivum, et ex corde diligamus
nos sincero. Ubi caritas

Simul ergo cum in unum
congregamur: Ne nos mente
dividamur, caveamus. Cessent
jurgia maligna, cessent lites. Et in
medio nostri sit Christus Deus. Ubi
caritas

Simul quoque cum beatis
videamus, Glorianter vultum tuum,
Christe Deus: Gaudium quod est
immensum, atque probum, Sæcula
per infinita sæculorum. Amen.

Exultate justi in Domino

Exultate justi in Domino, rectos
debet collaudatio. Confitemini illi
in cithara; in psalterium decem
chordarum psallite illi. Cantate
Domino canticum novum: cantate
ei canticum dulce. Bene psallite illi
in vociferatione.

Gregorian chant, mode vi

*Where charity and love are, there
is God. The love of Christ hath
joined us in one; let us rejoice and
be glad in Him. Let us fear and
love the living God, and love one
another in sincerity of heart. Where
charity... .*

*Therefore, whensoever we are
gathered as one: Lest we in mind
be divided, let us beware. Let cease
malicious quarrels, let strife give
way. And in the midst of us be
Christ our God. Where charity
Together also with the blessed may
we see Thy glorious countenance,
O Christ our God: joy which is
immense and undefiled, through
infinite ages of ages. Amen.*

St. Paulinus of Aquileia (726-802)

Adriano Banchieri (1567-1634)

*Rejoice in the Lord, O ye right-
eous; for it becometh well the just
to be thankful. Praise the Lord with
harp; sing praises unto Him with
the lute, and instrument of ten
strings. Sing unto the Lord a new
song; sing praises lustily unto Him
with a good courage. Psalm 33:1-3*

Organ: *Sonata No. 2 in C minor*, BWV 526

i. Vivace

Johann Sebastian Bach (1685-1750)

Dialogue (Premier livre)

Louis Marchand (1669-1732)

Saint Patrick's Church in New Orleans

Sunday 11 July 2021

Dum clamarem: The Fifteenth Sunday in the Season of the Year

Mass in the Ordinary Form at 11:00 a.m.

VOLUNTARY: *Sonata No. 2 in C minor*, BWV 526
i. Vivace

Johann Sebastian Bach (1685-1750)

INTROIT

Dum clamarem ad Dominum, exaudivit vocem meam, ab his, qui appropinquant mihi: et humiliavit eos, qui est ante sæcula, et manet in æternum: jacta cogitatum tuum in Domino, et ipse te enutriet.

Gregorian chant, mode iii

When I called upon the Lord, He heard my voice, even from the battle that was against me: yea, even God that endureth forever shall hear me, and bring them down: O cast thy burden upon the Lord, and He shall nourish thee.

Psalm 55:17,19,20,23

KYRIE XI

Adoremus hymnal, #218

GLORIA XI

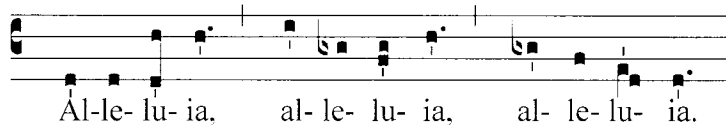
green cards at the back of the church

PSALM



Lord, let us see Your kindness, and grant us Your sal-va-tion.

ALLELUIA



Al-le-lu-ia, al-le-lu-ia, al-le-lu-ia.

CREDO III

Adoremus hymnal, # 202

OFFERTORY ANTIPHON

Ad te, Domine, levavi animam meam: Deus meus, in te confido, non erubescam: neque irrideant me inimici mei: etenim universi, qui te exspectant, non confundentur.

Gregorian chant, mode ii

Unto Thee, O Lord, lift I up my soul: O my God, in Thee have I trusted, let me not be confounded: neither let mine enemies triumph over me: for all they that look for Thee shall not be ashamed.

Psalm 25: 1-3

MOTET: *Ubi caritas*

Ubi caritas et amor, Deus ibi est. Congregavit nos in unum Christi amor; exsultemus et in ipso jucundemur. Timeamus et amemus Deum vivum, et ex corde diligamus nos sincero. Ubi caritas ...

Gregorian chant, mode vi

Where charity and love are, there is God. The love of Christ hath joined us in one; let us rejoice and be glad in Him. Let us fear and love the living God, and love one another in sincerity of heart. Where charity...

Simul ergo cum in unum congregamur: Ne nos mente dividamur, caveamus. Cessent jurgia maligna, cessent lites. Et in medio nostri sit Christus Deus. Ubi caritas ...

Therefore, whensoever we are gathered as one: Lest we in mind be divided, let us beware. Let cease malicious quarrels, let strife give way. And in the midst of us be Christ our God. Where charity ...

Simul quoque cum beatis videamus, Glorianter vultum tuum, Christe Deus: Gaudium quod est immensum, atque probum, Sæcula per infinita sæculorum. Amen.

Together also with the blessed may we see Thy glorious countenance, O Christ our God: joy which is immense and undefiled, through infinite ages of ages. Amen.

St. Paulinus of Aquileia (726-802)

SANCTUS & AGNUS DEI XI

Adoremus hymnal, #s 219 & 220

COMMUNION ANTIPHON

Passer invenit sibi domum, et turtur nidum, ubi reponat pullos suos: altaria tua, Domine virtutum, Rex meus, et Deus meus: beati qui habitant in domo tua, in sæculum sæculi laudabunt te.

Gregorian chant, mode i
The sparrow hath found her an house, and the swallow a nest where she may lay her young: even Thine altars, O Lord of hosts, my King and my God: blessed are they that dwell in Thy house: they will be always praising Thee. Psalm 84: 3-4

MOTET: *Exultate justi in Domino*

Exultate justi in Domino, rectos decet collaudatio. Confitemini illi in cithara; in psalterium decem chordarum psallite illi. Cantate Domino canticum novum: cantate ei canticum dulce. Bene psallite illi in vociferatione.

Adriano Banchieri (1567-1634)
Rejoice in the Lord, O ye righteous; for it becometh well the just to be thankful. Praise the Lord with harp; sing praises unto Him with the lute, and instrument of ten strings. Sing unto the Lord a new song; sing praises lustily unto Him with a good courage. Psalm 33:1-3

VOLUNTARY: *Dialogue (Premier livre)*

Louis Marchand (1669-1732)